



医療従事者向け

外国人患者対応セミナー

新潟県国際交流協会では、医療通訳派遣をはじめ、在住外国人の医療支援活動に先進的な取り組みを続ける多文化共生センターきょうとから講師をお招きしセミナーを開催します。

～上越会場～

- 【日 時】 平成 25 年 1 月 26 日（土）14：00～17：00
【場 所】 上越市市民プラザ第 5・第 6 会議室（上越市土橋 1914-3）
【内 容】 ①講義「外国人患者対応に関する基礎知識」
・受診時の患者の不安
・患者とのコミュニケーション、他
②ワークショップ
・外国人を交えたロールプレイ演習
・多言語シートを使った聞き取り、等

～新潟会場～

- 【日 時】 平成 25 年 1 月 27 日（日）9：30～12：30
【場 所】 クロスパルにいがた 405 講座室（新潟市中央区礎町通 3 の町 2086）
【内 容】 ①講義「外国人医療の現状について」
・先進地の事例紹介
・場面からみる外国人患者の接し方、他
②ワークショップ
・外国人に伝わる話し方
・ちょっと考えよう入院患者の対応
・指さし医療会話練習、等

講 師 高嶋 愛里 氏

（特活）多文化共生センターきょうと 医療通訳コーディネーター、看護師、保健師

対 象 医療従事者（外国人の医療問題に関心がある一般の方も見学可能です）

定 員 各会場 30 名

参加費 無 料



—お申込み・お問合せ—

裏面の申込書をご記入のうえ、郵送または FAX で 1 月 21 日(月)迄に下記へお申込みください。メールの場合は必要事項を本文にご記載ください。受講決定者には別途ご連絡いたします。

(財)新潟県国際交流協会 〒950-0078 新潟市中央区万代島 5-1 万代島ビル 2 階
TEL:025-290-5650 FAX:025-249-8122 Email:nia5@niigata-ia.or.jp